

2 Góá ài lín chai, ūi tiōh lín kah hiahê Lâutíkiah lâng, íkip sóū m̄ bat kìnkòe góá ê bīn ê lâng, góá sī gōanîh phahpiàñ teh chengchiàn. 2 Góá ê bòktek sī beh hō in ê sim tit tiōh kólē, ê tàng ēng thiànsim thoânkiat ittì, ēng honghù ê líkáilék sáseng kàugiah ê sìnsim, thang hō in jinbat SiōngChú ê òpì, iā tōh sī Kitok púnsin. 3 Tī Kitok lāibīn ū únchōng itchhè tihüi kah tisek ê póchōng.

4 Góá ánné kóng, sī ūi tiōh biántit lín siū hoagiân khágí ê bêhek. 5 Suijâián góá lâng bô tī lín hia, sim khiok kah lín tōngchāi. Khòaṅkìn lín ê sengoáh kuikui kíkí, koh kiantēng sìnhò Kitok, góá kámkak huisiōng hoaṅhí.

Chhögō ê Koanliām Uihiap Kàuhōe

6 Lín kijiān chiapláp Chú Kitok lésu, lín tōh engkai kèsíok tī lāibīn kiāntâh, 7 chiàu lín sói siū ê kàsī, tī Kitok lāibīn tèngkin, sêngtióng, hō sìnsim tit tiōh kiankò, koh móasim kámsiā.

8 Lín tiōh kínsin, biántit hō lâng ēng hihàm ê tiathák kā lín bêhek, inūi hiahê lūnsoat sī kinkì lâng ê thoânsoat kah chiphòe sèkan ê kipún goânchek, m̄ sī kinkì Kitok. 9 Inūi SiōngChú oânchéng ê sânsèng lóng kûthéhòa tiàm tī Kitok lāibīn, 10 jîchhiáñ inūi lín kah Kitok kiatliân, sói lín mā tit tiōh hongsêng ê sèñmiā. I sī itchhè thóngtichiá kah chiángkoánchiá ê thâu.

11 Lín mā íkeng tī Kitok nîh chiapsiū katlé; che m̄ sī ēng lâng ê chhiú lâi kiâñ ê katlé, sī thongkòe Kitok, hō lín thoatlí jiòkthé chôesèng ê katlé. 12 Lín kijiān tī niásiū sélé ê sî, ū kah Kitok chòhóe bâichòng, ánné, lín mā ē inūi sélé, thongkòe sionsìn SiōngChú hō Kitok tûi sîlâng tiong kohoáh ê tōa koânlêng, lâi kah Kitok chòhóe kohoáh. 13 Lín íchêng inūi hōanchōe, jîchhiáñ jiòkthé bô siū katlé, sói tī lêngsèng siōng sī sî ê, m̄ koh, SiōngChú khiok hō lín kah Kitok chòhóe kohoáh. SiōngChú íkeng siabián lán sóū ê

2 我 ài lín 知，為 tiōh lín kah hiahê 老底嘉人，以及所有 m̄ bat 見過我 ê 面 ê 人，我是 gōanîh phah 挈 teh 爭戰。2 我 ê 目的是 beh hō in ê 心得 tiōh 鼓勵，ê tàng 用疼心團結一致，用豐富 ê 理解力產生夠額 ê 信心，thang hō in 認 bat 上主 ê 奧祕，也 tōh 是基督本身。3 Tī 基督內面有隱藏一切智慧 kah 智識 ê 寶藏。

4 我 ánné 講，是為 tiōh 免得 lín 受花言巧語 ê 迷惑。5 雖然我人無 tī lín hia，心卻 kah lín 同在。看見 lín ê 生活規規矩矩，koh 堅定信靠基督，我感覺非常歡喜。

錯誤 ê 觀念威脅教會

6 Lín 既然接納主基督耶穌，lín tōh 應該繼續 tī 祂內面行踏，7 照 lín 所受 ê 教示，tī 基督內面釘根、成長，hō 信心得 tiōh 堅固，koh 滿心感謝。

8 Lín tiōh 謹慎，免得 hō 人用虛 hám ê 哲學 kā lín 迷惑，因為 hiahê 論說是根據人 ê 傳說 kah 支配世間 ê 基本原則，m̄ 是根據基督。9 因為上主完整 ê 神性 lóng 具體化 tiàm tī 基督內面，10 而且因為 lín kah 基督結連，所以 lín mā 得 tiōh 豐盛 ê 性命。祂是一切統治者 kah 掌權者 ê 頭。

11 Lín mā 已經 tī 基督裡接受割禮；這 m̄ 是用人 ê 手來行 ê 割禮，是通過基督，hō lín 脫離肉體罪性 ê 割禮。12 Lín 既然 tī 領受洗禮 ê 時，有 kah 基督做伙埋葬，ánné，lín mā ê 因為洗禮，通過相信上主 hō 基督 tì 死人中 koh 活 ê 大權能，來 kah 基督做伙 koh 活。13 Lín 以前因為犯罪，而且肉體無受割禮，所以 tī 靈性上是死 ê，m̄ koh，上主卻 hō lín kah 基督做伙 koh 活。上主已經赦免咱所有 ê 罪過，14 擦消 hiahê 對咱不利，而且 tī 律法上 teh 束縛咱 ê 罪債記錄；祂 kā 它釘 tī 十字架頂，來 kā 它廢除。15 Tī 十

chōekò, ¹⁴ chhatsiau hiahê tūi lán putlī, jîchhiáñ tī lúthoat siōng teh sokpák lán ê chōechè kílok; I kā i tèng tī sîpjíkè téng, lâi kā i hùitû. ¹⁵ Tī sîpjíkè téng, Kitok chhinchū káitû hiahê thóngtichiá kah chiángkoânciá ê koânsè, kā in kongkhai bújiók sîchiòng, koh éng áinne lâi khoaiāu.

¹⁶ Sóí, lín m̄ thang hōjîmhô lâng kinkì lín ê limchiáh, á sī siú chehkî, sin goéh¹ kah Anhiohjít chiahê tâichì lâi phoephòaⁿ lín. ¹⁷ Chiahê lóng kantaⁿ sī chionglâi ê tâichì ê iáñ, Kitok chiah sī sítthé. ¹⁸ M̄ thang hō hiahê kéchò khampi, koh kèngpài thińsài ê lâng toátkhì lín engkai tit tióh ê pòsiúñ; hiahê lâng tîmbê tī in ê hoànsióng tionsg, chiàu in jiòkthé ê siúñhoat teh chûko chûtái. ¹⁹ In bô kësiók kah kàuhöe ê thâu — Kitok bitchhiat kiatliân. Sûsít siōng, choân sengkhu tióh tûi chítê thâu tit tióh êngióng, chiahê koanchat kah kinlòk mā tióh hōsiong kiatliân, koh chiàu SiōngChú ê chîi lâi sêngtióng.

字架頂，基督親自解除 hiahê 統治者 kah 掌權者 ê 權勢，kā in 公開侮辱示眾，koh 用 ánce 來誇耀。

¹⁶ 所以，lín m̄ thang hō 任何人根據 lín ê lim 食，á 是守節期、新月 ¹ kah 安歇日 chiahê tâichì 來批判 lín。 ¹⁷ Chiahê lóng kantaⁿ 是將來 ê tâichì ê 影，基督 chiah 是實體。 ¹⁸ M̄ thang hō hiahê 假做謙卑，koh 敬拜天使 ê 人奪去 lín 應該得 tióh ê 報賞；hiahê 人沉迷 tī in ê 幻想中，照 in 肉體 ê 想法 teh 自高自大。 ¹⁹ In 無繼續 kah 教會 ê 頭 — 基督密切結連。事實上，全身軀 tióh tûi chítê 頭得 tióh 營養，chiahê 關節 kah 筋絡 mā tióh 互相結連，koh 照上主 ê 旨意來成長。

Kah Kitok Tâng Sí Tâng Oáh

²⁰ Lín kijiân kah Kitok tângchê sí, íkeng thoatlí chí'phòe sèkan ê kipún goâncheck, sī ánchoaⁿ lín iáu koh chhinchhiúñ siók chit sèkan ê lâng teh sengoáh? Lín ná ê iáu koh teh chhisiú ²¹ "M̄ thang théh", "M̄ thang chiah", "M̄ thang bong" chiahê kuilé leh? ²² Chiahê chíputkò sī lâng siatlíp ê kuilé kah kàsí, éng liáu tóh bô lõéng. ²³ Tùi piáubín khòaⁿ khílái, kèngpài thińsài, kéchò khampi, gékthái kakí ê sengkhu téngténg, kahná sī ū tihüi, kîsít tûi khòngchê jiòkthé ê chêngiòk lóng bô lõéng.

Kah 基督同死同活

²⁰ Lín 既然 kah 基督同齊死，已經脫離支配世間 ê 基本原則，是 án 怎 lín iáu koh 親像屬 chit 世間 ê 人 teh 生活？Lín ná ê iáu koh teh 持守 ²¹ 「M̄ thang théh」、「M̄ thang 食」、「M̄ thang 摸」 chiahê 規例 leh？²² Chiahê 只不過是人設立 ê 規例 kah 教示，用了 tóh 無路用。²³ Tùi 表面看起來，敬拜天使、假做謙卑、虐待 kakí ê 身軀等等，kahná 是有智慧，其實對控制肉體 ê 情慾 lóng 無路用。

¹ Sin goéh (new moon) sī lúthài lékhoat tionsg, múi kògoéh ê thâu chít jit (iā tóh sī "chheit") ; lúthài lâng kā i khòaⁿ chò sī sèng jit.

¹ 新月 (new moon) 是猶太曆法中，每個月的頭一日 (iā tóh 是「初一」)；猶太人 kā 它看做是聖日。